



Paradela López (1981-), David; Cebrián Coello (1971-), Mercedes; Pérez de Villar (1964-), Amelia

## Hijos de Babel

### Reflexiones sobre el oficio de traductor en el si

El pasaje del Génesis dedicado a la construcción de la Torre de Babel está asociado al mito de una «lengua original única» y a la denominada «cuestión babélica»: ¿Por qué el homo sapiens habla miles de lenguas incomprensibles entre sí? Ambas cuestiones, radicales e inseparables, han motivado las reflexiones de filósofos y teólogos durante siglos, y han suscitado el interés de lingüistas, filólogos y traductores, en un debate que sigue siendo actual.

Hijos de Babel es un ensayo a varias voces que reflexiona sobre el oficio de traductor en el siglo XXI, con el propósito de desterrar definitivamente al olvido el estigma de la invisibilidad del traductor. Supone la oportunidad única de conocer de primera mano la opinión de catorce traductores en activo, que comparten con el lector sus inquietudes y reflexiones en torno a su labor profesional, y que coinciden en considerarla, más que un trabajo, una tarea artesana que requiere, no sólo formación, sino paciencia y talento en su ejercicio. Un oficio, pues, que convierte al traductor en escritor y transforma la traducción en reescritura, en una disciplina creativa cuyo objetivo debe ser impedir la depreciación de la palabra. A lo largo de la historia de su interpretación y representació...



Editorial	Fórcola
Col·lecció	Señales
Enquadernació	Tapa blanda o rústica
Pàgines	176
Mida	210x130x mm.
Pes	246
Idioma	Español
Tema	<Pendiente de asignación>
EAN	9788415174738
PVP	17,50 €
PVP sense IVA	16,83 €

